



Generalkonsulat  
der Bundesrepublik Deutschland  
St. Petersburg

**Herrn  
German Moyzhes**  
Geschäftsführer  
AVERS Group Germany GmbH  
Lindenstr. 14  
50674 Köln

E-Mail: gm@avg.ru

**Dr. Eltje Aderhold**  
Generalkonsulin

St. Petersburg, 28.06.2017

**Betreff: 14. Deutsche Woche in St. Petersburg**  
**Dankbrief**  
Gz.: Ku 600.51/19

Sehr geehrter Herr Moyzhes,

die diesjährige Deutsche Woche in St. Petersburg vom 5. bis 12. April war erneut ein großer Erfolg. Der Auftakt der Woche war überschattet vom tragischen Anschlag in der Petersburger U-Bahn. Doch unsere Gäste und all diejenigen, die an der Gestaltung der über 80 Veranstaltungen mitgewirkt haben, ließen sich nicht entmutigen und haben ein wichtiges Zeichen des Mitgefühls und der Solidarität mit der Stadt St. Petersburg und ihren Bürgerinnen und Bürgern gesetzt.

Die Deutsche Woche war in diesem Umfang und mit vielfältigen Veranstaltungen in allen Bereichen der Zusammenarbeit zwischen Deutschland und Russland nur durch das aktive Mitwirken vieler engagierter Partner möglich. Auch im Namen des Goethe-Instituts und der Deutsch-Russischen Auslandshandelskammer möchte ich mich bei Ihnen für Ihr herausragendes Engagement bei der Planung, Gestaltung und Durchführung der Podiumsdiskussion „Freunde Kopelew und Böll. Vorbilder für heute oder nicht mehr willkommen“ bedanken. Diese Veranstaltung war einer der Höhepunkte der Deutschen Woche 2017 und hat die Zusammenarbeit zwischen der Russischen Föderation und der Bundesrepublik Deutschland weiter gestärkt und das gegenseitige Verständnis wesentlich gefördert.

Ich würde mich sehr freuen, wenn wir auch in der Zukunft wieder auf Ihre Unterstützung und Mitwirkung bei der Deutschen Woche in St. Petersburg zählen könnten.

Mit freundlichen Grüßen,

*Eltje Aderhold*